

بنیاد آرمان شهر یک نهاد مستقل و غیرانتفاعی شهروندی است که به هیچ دسته اقتصادی، سیاسی، مذهبی، قومی، و هیچ دولتی وابستگی ندارد. آرمان این نهاد ایجاد بسترهای مناسب برای تامین خواستهای اجتماعی برای دموکراسی، حقوق بشر، عدالت و قانون مداری است و نیز دست زدن به ابتکارات فرهنگی و نشر کتاب در خدمت به شکل گیری آگاهی جمعی شهروندان. بنیاد آرمان شهر در راستای تبادل اندیشه و گفتگو در قلب آسیا با هدف ایجاد همبستگی، پیشرفت و صلح، می‌کوشد.

بنیاد آرمان شهر عضو فدراسیون بین المللی جامعه‌های حقوق بشر (FIDH) است.

وبسایت آرمان شهر <http://www.openasia.org> تماس با ما: [contact@openasia.org](mailto:contact@openasia.org)  
هفتروز نامه حقوق بشر در خدمت اطلاع‌رسانی مسئولانه گام بر می‌دارد اما محتوای خبرهای وارده لزوماً تعیین‌کننده خط مشی آرمان شهر نیست.



زنان سرخ پوش زعفران کار افغانستان، عکس از هاشمی، منبع دویچه وله

## موارد نقض حقوق بشر

### خشونت سازمان‌یافته علیه زنان زندانی در عراق

**6 فبروری، دویچه وله** سازمان «دیده‌بان حقوق بشر» با انتشار گزارشی از شکنجه و آزارجنسی زنان زندانی عراقی پرده برداشت. بسیاری از زنان هرگز جرمی مرتکب نشده و تفهیم اتهام نمی‌شوند. دستگاه قضایی از پیگیری شکایت زنان سرباز می‌زند.

### سازمان ملل متحد: کودکان افغان بیشتری به دلیل خشونت جان خود را از دست می‌دهند

**8 فبروری، ای بی سی نیوز** به گفته سازمان ملل متحد، تعداد کودکانی که سال گذشته در جنگ جان خود را از دست داده و یا مجروح شده اند، 34 درصد افزایش یافته است. این در حالی است که طالبان در مناطق مختلف افغانستان، حملات متعددی را انجام داده اند. سال 2013 یکی از خونین‌بارترین سالها در 12 سال حضور نیروهای خارجی در افغانستان به شمار می‌رود.

## آنجا که توقعات تجاوزگر درونی می‌شود

**10 فبروری، دوپچه وله** سوءاستفاده جنسی در سکوت و خلوت روی می‌دهد و تجاوزگر معمولاً از حلقه بستگان مورد اعتماد کودک است. با فرو ریختن اعتماد، حس امنیت کودک هم فرو می‌ریزد. رازآلودگی تجاوز و احساس گناه، به مرور به درونی‌سازی ماجرا می‌انجامد.

## بریکاد سرخ، ارتش زنان هند برای مقابله با حملات خیابانی

**31 جنوری، مجله هفته** در شهر لاکنو در شمال هند، اوشا ویشواکارمای ۲۵ ساله، در مقابل در خانه اش به زنان و دختران جوان هنرهای رزمی را آموزش می‌دهد و ارتشی از زنان را برای دفاع شخصی آماده می‌کند. او می‌گوید حال که نمی‌توانیم طرز فکر مهاجمان و متجاوزان را عوض کنیم، باید خود را برای مقابله با آنها آماده کنیم: «لازم است این طور فکر کنیم که باید آنقدر توانا باشیم که اگر کسی خواست به ما حمله کند، ما هم با همان قدرت جلویش بایستیم. می‌خواهیم دخترها از لحاظ روحی و جسمی آنقدر قوی باشند که بتوانند با هر وضعیتی رو به رو شوند.»

## نازایی زنان و تجربه خشونت روانی

**9 فبروری، تا قانون خانواده برابر** امن: «زن بچه دار نمی‌شود. چند بار بچه انداخته است. ده سال است که این واقعیت را از همه پنهان می‌کند. همیشه این تصور را دارد که رابطه جنسی او با شوهرش وفادارانه نیست. شوهرش بچه می‌خواهد و با تحقیر او را مجبور می‌کند تا رضایت دهد با زن دیگری ازدواج کند. رابطه او با شوهرش، خالی از عاطفه است. در تمام این سالها مرد، سر او داد کشیده و هیچ احترامی به او نگذاشته است. آنها نه تنها هیچ‌گاه با یکدیگر گفتگویی صمیمانه نداشته‌اند بلکه همیشه در حال نزاع و درگیری بوده‌اند. حالا بعد از ده سال مرد قصد دارد برای همیشه او را ترک کند.»

## دفاع از حقوق بشر

### بنیاد توماس رویترز: وین + 20 پیشرفت‌ها و موانع برای حقوق بشر زنان در آسیا

**7 فبروری، بنیاد توماس رویترز** در بیستمین سالگرد کنفرانس جهانی حقوق بشر سازمان آوید (AWID) مصاحبه ای با وکیل دادگاه عالی پاکستان، خانم حنا گیلانی، فعال پیشتاز حقوق زنان انجام داده است. گیلانی می‌گوید که شبکه های زنان و رایزنی برای دفاع از حقوق بشر زنان تقویت یافته اما چالش‌ها بسیار و گوناگونند.

## برنامه ریزی برای تغییر اجباری سبک زندگی زنان

**10 فبروری، تا قانون خانواده برابر** کمتر از یکسال پس از هشدار رهبر جمهوری اسلامی ایران مبنی بر «کاهش جمعیت»، طرحی در مجلس برای «جبران ضریب کاهش نرخ رشد جمعیت» تدوین شد که واکنش هشدار آمیز فعالان حقوق زنان نسبت به پیامدهای اجرایی شدن آن را به همراه داشت. چنان که برخی از این فعالان می‌گویند طرح مجلس به دنبال «تغییر سبک زندگی زنان ایرانی» است.

## شکریه حیدر: آموزش و پرورش یگانه راهی است که ما را به هدف می‌رساند

**9 فبروری، 8 صبح** من می‌خواستم در افغانستان باشم، ولی زمانی که در ۲۶ سپتامبر طالبان کابل را گرفتند، برای اولین بار احساس کردم به‌حیث یک زن تمام حقوق انسانی‌ام در افغانستان از بین رفته است. در دوران حکومت کارمل با آن‌که عضو کمیته المپیک بودم به‌دلیل نداشتن عضویت حزب برطرف

شدم. جوان که بودم یک دو بار حرفه‌هایی گفته بودم که برای حزب خوشایند نبود، به همین دلیل یک دو باره اطلاع داده بودند و مدتی هم به زندان رفتم و پس از آن مهاجر شدم.

### آزیتا رفعت: آینده افغانستان را نه جنگ و باروت که قلم رقم خواهد زد

**5 فبروری، 8 صبح** در سال ۱۳۷۲ زمانی که متعلم صنف ۱۰ مکتب بودم مجبور شدم که کابل را ترک کنیم. در آن روز ۱۰۰۰۰ راکت به شهر کابل اصابت کرد. همان جایی که من و خانواده‌ام در آن زندگی می‌کردیم بیشتر از ۱۸ بار مورد اصابت راکت‌ها قرار گرفت. روزی که ساحه مکتوبیان را برای یافتن نقطه امن ترک می‌کردیم در مسیر راه پدرم مجبور بود تا اجساد شهدا را که در خیابان‌ها افتاده بودند جابه‌جا کند تا ما راه فرار پیدا کنیم. این تلخ‌ترین خاطره زندگی‌ام است که هنوز یادآوری آن مرا سخت می‌آزارد. جنگ‌های داخلی مجاهدین به خاطر به دست آوردن قدرت باعث شد تا در بهترین دوره زندگی ما مجبور باشیم که با مشکلات دست‌وپنجه نرم کنیم.

### حقوق مدنی و سیاسی

#### هشدار یونسکو نسبت به بی سوادی ۵۷ میلیون کودک در جهان

**29 جنوری، ستاد حقوق بشر** سازمان آموزشی، علمی، فرهنگی ملل متحد (یونسکو) نسبت به بحران سوادآموزی و آموزش در جهان هشدار داد و گفت ۵۷ میلیون کودک در سرتاسر جهان از آموزش لازم بی بهره اند.

#### تونس توافق اسلام گرایان و سکولارها: بیروزی زنان

### قوانین و لوایح

#### قانونی که حقوق زنان را خنثا می‌کند

**9 فبروری، 8 صبح** یک قانون جدید در افغانستان عملاً پیگرد جزایی در باره خشونت‌های خانوادگی علیه زنان را مانع می‌شود. سازمان دیدبان حقوق بشر از این قانون به مثابه یک محدودیت بسیار بزرگ برای حقوق زنان انتقاد کرده است.

### محدودیت فاحش حقوق زنان افغان با تصویب قانون جدیدی در پارلمان افغانستان

**6 فبروری، تا قانون برابر خانواده** پارلمان افغانستان قانون جدیدی را تصویب کرده است که در عمل عدم مجازات مردان خشونت‌گرا را تضمین می‌کند. رئیس جمهور کرزای باید این قانون را امضا کند. به گزارش روزنامه آلمانی «فرانکفورتر آگماینه»، به نقل از «گاردین»، بر پایه این قانون، در آینده شهادت بستگان علیه مردانی که همسر، فرزندان و خواهران خود را مورد خشونت قرار می‌دهند، ممنوع اعلام شده است. این قانون می‌تواند تعقیب قضایی مردان را به شدت محدود سازد، چرا که بیشتر خانواده‌ها در خانه‌هایی به صورت خانواده بزرگ زندگی می‌کنند. به طور مشخص بخشی از قانون مجازات با عنوان «ممنوعیت پرسش از افراد به عنوان شهود» تغییر داده شده و طبق آن فرزندان، پزشکان و وکلای متهمان نیز مشمول این ممنوعیت می‌شوند.

#### طالبان و دولت، حقوق زنان افغان را به خطر می‌اندازند

**7 فبروری، نیویورک تایمز** به گفته مدافعان حقوق بشر، دستاوردهای 12 ساله گذشته به وسیله دولت افغانستان و طالبان تهدید می‌شود. پارلمان افغانستان، احتمالاً قانونی را تصویب خواهد کرد که زنان را از حمایت

قانونی محروم می سازد. زنانی که برای دولت کار می کنند مورد هدف خشونت طالبان قرار می گیرند. مدافعان حقوق زنان نگرانی های خود را در مورد گفتگوهای مخفیانه و محرمانه حامد کرزی بیان می کنند.

### خواست زنان افغان از نهادهای قانونگذار

**8 فبروری، رادیو وطندار** شبکه زنان افغان و نهادهای جامعه مدنی خواهان، تصویب نشدن طرح قانونهای خشونت بار در برابر زنان و کودکان شدند. مسوولان شبکهی زنان افغان و نهادهای جامعه مدنی امروز در نشست خبری خود خواهان عدم تسوید، تصویب و توشیح و تنفیذ قوانین تبعیض آمیز و خشونت های ساختاری در برابر زنان و کودکان از سوی شورای ملی شده، گفتند که باید زمینه دسترسی به عدالت برای زنان برابر گردد.

### سقط جنین غیرقانونی، معضلی که پنهان می شود

**4 فبروری، مدرسه فمینیستی** سقط جنین تابویی است که دست کم عمری به درازای سوگندنامه پزشکی بقراط دارد که در آن به صراحت پزشکان را از دادن وسایل سقط جنین به زنان منع می کند. اما از زمان بقراط تا زمانه ما هم سوگند نامه پزشکان تغییر کرده است و هم سقط جنین دیگر آن تابویی که در گذشته بود نیست. امروزه سقط جنین موضوعی قابل بحث است که می تواند در مبارزات انتخاباتی موافقت یا مخالفت با آن همچون بشارتی برای رأی دهندگان باشد. حالا دیگر در بسیاری از کشورها، حق زنان بر بدن خویش محترم شمرده می شود و حق سقط جنین یکی از حقوق مهمی است که زنان در سده ی پیش به دست آورده اند.

## فرهنگ و جامعه

### افزایش خودکشی و جرم و جنایت میان زنان در تاجیکستان

**۴ فوریه، بی بی سی** در سال ۲۰۱۳ میلادی تعداد خودکشی، روسپی گری، جرم و جنایت میان زنان در تاجیکستان افزایش یافته است. کمیته امور زنان تاجیکستان می گوید که در سال میلادی گذشته بیش از ۱۸۰ فاحشه خانه در این کشور کشف شده و تعداد ۱,۶۴۱ زن روسپی به ثبت رسیده اند که ۴۱ نفر آن ها دختران زیر سن ۱۸ هستند. مسئولان این کمیته گفته اند که در مقایسه با سال ۲۰۱۲ تعداد زنان روسپی ۳۳۸ نفر و فاحشه خانه های کشف شده ۳۳ عدد بیشتر بوده است. در نشست خبری این کمیته که روز سه شنبه ۴ فوریه دائر شد مسئولان گفته اند که دلیل اصلی افزایش روسپی گری در تاجیکستان بیکاری و سطح پایین آموزش و پرورش زنان و دختران است. مسئولان کمیته امور زنان می گویند بیشتر جنایاتی که زن ها مرتکب می شوند سرقت اموال، کلاه برداری و یا تقلب و قاچاق مواد مخدر است.

### شخصیت های مونث داستان های من همگی برده اند!

**10 فبروری مجله هفته** گفتگو با ایزابل آلنده: بعضی از کتاب ها با ایده ی مبهم آغاز می شوند مانند «جزیره زیر دریا» رمان اولم، «خانه اشباح»، با شخصیت هایی شروع می شوند که بیشتر آنها از اعضای خانواده ام الگو برداری شده بودند. رمان دومم بر اساس یک جنایت واقعی که توسط ارتش در زمان دیکتاتوری در شیلی رخ داده بود (۱۹۷۳) نوشته شد. کتاب های دیگرم رمان های تاریخی هستند مانند: «دختر سرنوشت».

### تجربه های زنانه (5): موعظه ی مجرم!

**7 فوریه، مدرسه فمینیستی** این روایت، پنجمین روایت از مجموعه «تجربه های زنانه» است که توسط فرانک فرید، شاعر و مترجم، به

فارسی ترجمه و به تدریج در مدرسه فمینیستی منتشر می شود. در واقع مجموعه «تجربه های زنانه» را فرانک فرید از کتابی که «ریوکا سالمن» آنها را گردآوری و به چاپ رسانده، انتخاب و ترجمه کرده است. ماجرای زیر یکی از روایت هایی است که از بخش «واکنش های آبی» این کتاب انتخاب شده است. چهار روایت این مجموعه تحت عنوان «سرت به کار خودت نباشد!»، «نقاش شهر»، «دستشویی از آن ما» و «دوچرخه سوار بینوا»، پیشتر در مدرسه فمینیستی منتشر شده و پنجمین روایت از این مجموعه را با عنوان «موعظه مجرم» می توانید با مراجعه به لینک بخوانید.

### [بژوهشی دقیق، علمی و بی طرف از جنبش زنان در دهه 80 شمسی](#)

**5 فبروری، تا قانون خانواده برابر** اعلام اعتراض 2000 نفری دانشجویان، شهروندان و فعالان مدنی علیه تبعیض های جنسیتی به مجلس و پیگیری پرونده شکایت عمومی به دیوان عدالت اداری، بهانه ای شد که پله های طی کرده این مسیر توسط جنبش زنان را با شادی صدر، وکیل، فعال حقوق زنان و از گردانندگان سایت «میدان زنان» دوباره نگاهی کنیم و شاید به سوال های فعالان جوان تر و اشکالات و نقص های فعالیت های مدنی (به ویژه حقوق زنان) شفاف تر بیانیشیم.

### ['بود، نبود، نگاهی به جهان رنگارنگ کودکان افغانستان](#)

**9 فبروری، بی بی سی** 'بود، نبود' دو کلمه جادویی است که به عنوان سرافسانه، بسیاری از افسانه های افغانستان با آن آغاز می شود. راجر ویلمسن نویسنده آلمانی اما عنوان کتاب خود را 'بود، نبود' انتخاب کرده است. این کتاب او که با عنوان فرعی «کودکان افغان و جهان شان» در تابستان سال ۲۰۱۳ میلادی در آلمان به زبان آلمانی به چاپ رسیده، کوششی است برای نشان دادن چهره کمتر معرفی شده افغانستان در انظار جهانیان.

### [طراحی مدرن لباس زنانه با الهام از تاریخ غنی ایران](#)

**1 فبروری، دوپچه وله** رابعه خانی از طراحان جوان لباس در ایران است که مدت زیادی از آغاز کارش نگذشته، اما سبک خاصش در طراحی باعث شده لباس های متفاوتی را تولید کند. خانم خانی امیدوار است، نام طراحان مد در داخل ایران در دنیای مد جهان مطرح شود.

## سیاست

### [انتخابات 93 و اهمیت آن برای زنان افغانستان](#)

**8 فبروری، افغانستان رو** در افغانستان پساتالبان، به جای آن که قدرت از پدر میراث برده شود، یا کسی به زور کودتا و جنگ صاحب کرسی شود، این شهروندان اند که با رأی شان دولت و حکومت را تعیین می کنند. یعنی تسلط به زور، در برابر انتخابات - به عنوان اساسی ترین رکن دموکراسی - جا عوض کرد و برای نخستین بار، ساکنان کشور از گروه رعیت به شهروندان دارای حق رأی، تغییر جایگاه دادند.

### [کنفرانس ملی زنان و انتخابات در کابل گشایش یافت](#)

**4 فبروری، بی بی سی** «کنفرانس ملی زنان و انتخابات» با حضور ۲۰۰ زن از سراسر افغانستان، امروز در کابل آغاز شد. این کنفرانس دو روزه از سوی نهادی موسوم به برابری برای صلح و دموکراسی برگزار شده است. هوسی وردک معاون این موسسه می گوید که زنان در این

کنفرانس مشکلات خود را با مقامات دولتی و نامزدان ریاست جمهوری در میان خواهند گذاشت.

### پاکستان نباید مذاکره کند

**8 فبروی، تریبون پاکستان** دیدگاه جالب یک زن پاکستانی در مورد حقوق زنان در پاکستان. به گفته او، دولت پاکستان نباید با نیروهای افراط گرا، از جمله طالبان، بر روی حقوق زنان مذاکره کند و کوتاه بیاید.

### آرمان شهر

#### افغانستان به روایت دیگر

تاکنون مصاحبه های حمیرا قادری، رهنورد زریاب، سیما ثمر، کاوه جبران، آزیتا رفعت، احمد ولی مسعود و شکریه حیدر، پرتو نادری، مژگان مصطفوی و امان پویامک به دری منتشر شده است. شما می توانید هر روز یک مصاحبه از کمپاین «افغانستان به روایت دیگر» را در وبسایت آرمان شهر، روزنامه 8 صبح و انگلیسی آنها را در وبسایت روزنامه هافینگتون پست (Huffington Post) بخوانید. همچنین این مصاحبه ها در وبسایت فدراسیون بین المللی جامعه های حقوق بشر (FIDH) نیز قابل دسترس است.

وبسایت آرمان شهر: <http://openasia.org>

وبسایت فدراسیون بین المللی حقوق بشر: [www.fidh.org](http://www.fidh.org)

وبسایت روزنامه هافینگتون پست: <http://www.huffingtonpost.com/unveiling-afghanistan/>

#### شبه بین المللی زنان

این صفحه منابع مختلفی در حوزه زنان را در اختیار مخاطبان قرار می دهد. این منابع گوناگون (غیر دولتی و دولتی) بی طرفانه و به چند زبان گردآوری شده است.

#### فستیوال فیلم زنان

نخستین جشنواره بین المللی فیلم زنان توسط بنیاد آرمان شهر و خانه فیلم رویا با ریاست گیسو جهانگیری و رویا سادات برای اولین بار در منطقه به مناسبت 8 مارس، با حضور بیش از ۱۵۰۰ نفر در ارگ هرات برگزار شد. صد فیلم از ۲۰ کشور دنیا به دبیرخانه جشنواره ارسال شده بود که پس از تایید هیات داوران، ۱۰ فیلم از افغانستان و ۲۵ فیلم از دیگر کشورها به نمایش در آمد. این فستیوال به طور سالانه در شهرهای مختلف برگزار خواهد شد.

#### کتابخانه آنلاین حقوق بشر آرمان شهر/ زنان

آرمان شهر، صفحه ای از کتابخانه آنلاین حقوق بشر خود را به زنان اختصاص داده است. هدف از راه اندازی «کتابخانه آنلاین حقوق بشر» ایجاد جامع ترین پایگاه اطلاعاتی در این زمینه است. کوشش ما بر این است که تمام عهدنامه ها و اسناد حقوق بشری به زبان فارسی را در یک کتابخانه مجهز گرد آوریم. در این بخش می توانید از اسناد بین المللی و ملی، مقالات، گزارشها، اعلامیه ها و گزارشهای چندرسانه ای بهره مند شوید.

**منابع این شماره:** رادیو زمانه، بی بی سی، شهرزادنیوز، تا قانون برابر خانواده، افغانستان رو، خبرآنلاین، تغییر برای برابری، رادیو فردا، رادیو فرانسه، ایسنا، یورونیوز، نیویورک تایمز، تریبون پاکستان، بنیاد توماس رویترز، ای بی سی نیوز، دوپچه وله، رادیو وطندار